MALTA

QORTI CIVILI
PRIM' AWLA

ONOR. IMHALLEF
RAYMOND C. PACE

Seduta tal-31 ta' Jannar, 2007

Citazzjoni Numru. 730/2006

Avukat Dottor David Tonna (numru tal-karta ta' l-identita` 659956 (M)) bhala prokuratur specjali ghan-nom u in rappreżentanza tas-socjeta` estera Philip Morris Products Inc.

vs.

Dr. Leslie Cuschieri u l-Prokuratur Legali Mario Mifsud Bonnici li b'digriet tal-25 ta' Settembru 2006 gew appuntati kuraturi deputati biex jirrapprezentaw lis-socjeta` Nanaa Miloudi NI:330308 979 Souk Najd Derb Ghallef Casablanca Morocco.

Il-Qorti,

I. PRELIMINARI.

Rat ir-rikors guramentat ta' l-Avukat Dottor David Tonna ghan-nom u in rapprezentanza tas-socjeta` estera Philip Morris Products Inc. datata 7 ta' Awissu 2006 a fol. 1 tal-process fejn gie premess:-

Illi s-socjeta' rikorrenti Philip Morris Products Inc., ta' Commerce Road, 23234 Richmond, ta' l-Istati Uniti ta' l-Amerika hija propjetarja tal-markju "MARLBORO CLASSICS", liema markju huwa wzat minn din is-socjeta` fuq diversi prodotti manifatturati minnha bhal abbiljamenti tal-hwejjeg, zraben sportivi, brieret u prodotti ohra skond kif jidher fuq id-Dokumenti "A" u d-Dokument "B";

Illi s-socjeta` rikorrenti hija detentrici tad-dritt ta' propjeta` industrijali ta' l-istess markju "MARLBORO CLASSICS" fil-komplessita` tieghu irregistrat f'Malta taht *Trademark No*. 30359, u mahrug mill-istess Registru tal-Markji (kif muri f'Dok "A" u f'Dok "B"), *ai termini* ta' l-**artikolu 2 ta' l-Att dwar Drittijiet Dwar Propjeta` Intellettwali (Mizuri Intrakonfini), KAP. 414 tal-Ligijiet ta' Malta;**

Illi jirrizulta illi fit-13 ta' Gunju 2006 iddahlet gewwa Malta fuq il-vapur MV "CMA-CGM CHOPIN", u/jew giet importata temporanjament u/jew tqieghdet gewwa zona hielsa jew mahzen hieles, konsenja ta' abbiljamenti tal-hwejjeg li jgibu l-markju "MARLBORO CLASSICS" liema konsenja tikkonsisti f'seba' mija u hamsa u sebghin (775) bicca f'abbiljament tal-hwejjeg b'Container Numru STMU2905218 u li ma humiex genwini, u dan bi ksur tal-projbizzjoni ta' l-**artikolu 4 tal-Kap. 414**;

Illi mill-Polza ta' Karigu Numru GZ2138548 jirrizulta li l-konsenjatarji tal-konsenja in kwistjoni huma ndikati bhala Nanaa Miloudi NI:330308 979 Souk Najd Derb Ghallef Casablanca Morocco, mentri d-dettali tax-*Shipper* huma ndikati bhala Tianjin Ameda International Trade Co., Ltd.;

Illi d-dhul gewwa Malta, importazzjoni temporanja u/jew tqeghid gewwa zona hielsa jew mahzen hieles ta' oggetti li jikkontravjenu dritt dwar il-propjeta` intelletwali huwa projbit skond l-**artikolu 4 ta' l-istess KAP. 414 tal-Ligijiet ta' Malta;**

Illi dawn l-abbiljamenti tal-hwejjeg in kwistjoni jikkontravvjenu d-drittijiet ta' propjeta` intellettwali tas-socjeta` attrici skond l-**artikolu 2 (1) (a) (i) u (iii), tal-Kap 414**, li favur taghha huwa rregistrat l-markju "MARLBORO CLASSICS", u billi nstab illi dawn l-istess abbiljamenti tal-hwejjeg huma prodotti ffalsifikati skond l-anlizi li ghamlet is-socjeta` rikorrenti (ara rapport ta' analizi mmarkat bhala Dokument "C");

Illi din il-konsenja ta' abbiljamenti tal-hwejjeg bhal issa tinsab mizmuma mill-Kontrollur tad-Dwana fin-'New Port Bonded Stores', Marsa wara l-applikazzjoni bil-miktub li ghamlet is-socjeta' rikorrenti lill-istess Kontrollur wara li gew provduti lilu l-informazzjoni kollha pertinenti sabiex ikun jista' jiddeciedi dwar il-kaz (ara kopja ta' l-applikazzjoni mmarkata bhala Dok. "E");

Illi l-Avukat Dr. David Tonna *nomine* jiddikjara illi l-fatti suesposti jafhom in parti personalment u in parti minn informazzjoni li nghatatlu mill-Kontrollur tad-Dwana u mill-mandanti tieghu;

Illi ghalhekk l-istess rikorrenti *nomine* talbu lis-socjeta` konvenuta tghid ghaliex din il-Qorti m'ghandhiex:-

1. Tiddikjara u tiddeciedi illi l-abbiljament tal-hwejjeg in kwistjoni li jinsabu maqbuda wara l-applikazzjoni bil-miktub li ghamlet is-socjeta' rikorrenti lill-istess Kontrollur, huma falsifikati;

2. Tiddikjara u tiddeciedi illi tali abbiljamenti tal-hwejjeg iffalsifikati jikkontravvjenu d-dritt ta' propjeta' intelletwali tas-socjeta' rikorenti skond l-**artikolu 2 (1) (a) (i) u (iii) tal-Kap 414 (Att dwar Drittijiet Dwar Propjeta` Intellettwali (Mizuri Intrakonfini)** u ghaldaqstant vjolazzjoni ta' l-**artikolu 4 ta' l-istess Kap 414** u dan fil-konfront tat-*Trademarks* registrati bin-Numri 30359 u 30567 tal-Markju "MARLBORO CLASSICS";

3. Tiddikjara u tiddeciedi illi d-dhul gewwa Malta, l-importazzjoni temporanja u/jew tqeghid gewwa zona

hielsa jew mahzen hieles ta' din l-imsemmija konsenja abbiljamenti ta' hwejjeg iffalsifikati da parti tas-sosjeta` intimata u li tikkonsisti f'seba' mija u hamsa u sebghin (775) bicca f'abbiljamenti ta' hwejjeg, tikkostitwixxi vjolazzjoni ta' l-**Att dwar Drittijiet Proprejta` Intellettwali (Mizuri Intrakonfini), KAP. 414 tal-Ligijiet ta' Malta;**

4. Tordna lill-Kontrollur tad-Dwana a bazi ta' l-ewwel talba u/jew tat-tieni talba u/jew tat-tielet talba sabiex jiddistruggi l-abbiljamenti tal-hwejjeg in kwistjoni minghajr ebda kumpens lil, u ghas-spejjez tas-socjeta` intimata skond l-**artikolu 8 tal-Kap 414**;

5. Tordna kull rimedju iehor li tista' skond it-termini ta' l-Att dwar Drittijiet Dwar Propjeta` Intellettwali (Mizuri Intrakonfini), **Kap 414 tal-Ligijiet ta' Malta** fil-konfront tas-socjeta' rikorrenti;

6. Tordna lis-socjeta' intimata sabiex thallas l-ispejjes kollha fir-rigward tat-trasport, tal-hazna tad-distruzzjoni ta' l-abbiljamenti tal-hwejjeg in kwistjoni, u ta' l-ispejjes ta' l-ufficjali tad-Dwana skond it-termini tal-**Kap 414**;

Bl-ispejjez, kontra s-socjeta' intiamta li minn issa hija ngunta ghas-subizzjoni.

Rat il-lista tax-xhieda (fol. 4) u lista ta' sitt (6) dokumenti esebiti u mmarkati minn Dok. "A" sa Dok. "F" kif jidhru minn fol. 7 sa 16 tal-process.

Rat ir-rikors ta' l-Avukat Dr. David Tonna *nomine* datat 7 ta' Awissu 2006 fejn is-socjeta' rikorrenti talbet lill-Qorti joghgobha tinnomina kuraturi deputati biex jirrapprezentaw lis-socjeta' intimata Nanaa Miloudi NI:330308 979 Souk Najd Derb Ghallef Casablanca Morocco, fl-atti tar-rikors fuq imsemmija u fl-atti l-ohra kollha relevanti u sussegwenti u tordna li bil-Bandu tigi notifikata l-imsemmija socjeta` *CMA Compagnie Maritime d'Affretement.* Il-Qorti kif diversament presjeduta mill-Onorevoli Mhallef Lino Farrugia Sacco rat id-digriet precedenti, il-bandi mahruga u r-riferta tal-Marixxalli u billi ma deher hadd biex jaccetta l-kurazija nnominat lill-Avukat

Dr. Leslie Cuschieri u lill-Prokuratur Legali Mario Mifsuf Bonnici bhala kuraturi ghall-finijiet kollha tal-ligi bid-digriet moghti fil-25 ta' Settembru 2006.

Rat li din il-kawza giet appuntata ghas-smiegh minn din il-Qorti kif hekk attwalment presjeduta fis-17 ta' Ottubru 2006 ghas-seduta tal-5 ta' Dicembru 2006 b'dan illi l-Qorti ordnat lis-socjeta` rikorrenti sabiex sa zmien tletin (30) gurnata minn dak inhar stess tipprezenta l-affidavits taghha u tax-xhieda minnha ndikati, li jistghu jsiru bil-procedura ta' l-affidavit, bid-dokumenti kollha relattivi, bin-notifika lill-kontro-parti jew lid-difensuri tal-kontro-parti u b'riserva ta' kontro-ezami.

Rat iz-zewg noti tar-rikorrenti Dr. David Tonna *nomine* wahda datata 16 ta' Novembru 2006 a fol. 21 tal-process li permezz taghha esebixxa l-affidavit ta' l-ufficjal tad-Dwana George Agius (immarkat bhala Dok. "GA1"); u n-nota l-ohra datata 16 ta' Novembru 2006 (fol. 25) li permezz taghha esebixxa prospett (Dok "DT1") li fih hemm dettalji dwar il-*quantum* ta' l-ispejjes li jkunu jridu jithallsu mis-socjeta` intimata fl-eventwalita` illi din il-Qorti tilqa' s-sitt talba tas-socjeta` rikorrenti kif dedotta fir-rikors guramentat. Flimkien mal-prospett gew annessi ukoll tliet dokumenti mmarkati Dok "PR1" sa "PR3".

Rat ir-risposta guramentata tal-kuraturi deputati l-Avukat Dottor Leslie Cuschieri u P.L. Mario Mifsud Bonnici pprezentata fit-28 ta' Novembru 2006 a fol. 31 tal-process fejn gie eccepit:-

1. Illi b'digriet tal-25 ta' Settembru 2006, huma gew nominati kuraturi deputati biex jirrapprezentaw lill-kumpanija Nanaa Miloud NI: 330308 979 ta' Souk Najd Derb Ghallef, Casablanca, Morokk.

2. Illi huma ghad ma kellhomx zmien bizzejjed biex jiksbu aktar informazzjoni fuq dan il-kaz u biex jikkomunikaw ma' xi hadd li ghandu xi interess f'din il-kumpanija. U ghalhekk mhumiex edotti mill-fatti tal-kaz odjern.

3. Illi ghalhekk huma jirrizervaw li jeccepixxu ulterjorment.

Rat il-lista tax-xhieda tal-Kuraturi Deputati a fol. 31 tal-process u d-dokument anness li huwa kopja ta’ ittra mibghuta lir-rapprezentant tal-kumpanija attrici (immarkat bhala Dok “LC”).

Rat il-verbal tas-seduta tal-5 ta’ Dicembru 2006 tal-process fejn il-kawza giet differita ghas-sentenza ghall-31 ta’ Jannar 2007.

Rat id-dokumenti esebiti.

Rat l-atti kollha l-ohra tal-kawza.

II. KONSIDERAZZJONIJIET.

Illi s-socjeta` rikorrenti Philip Morris Products Inc. kif hawn reprezentata f’dawn il-proceduri permezz tar-rikors guramentat ipprezentat mir-rapprezentant taghha Dr. David Tonna ppremettiet li hija detentrici tad-dritt ta’ propjeta` industrijali ta’ l-istess markju “MARLBORO CLASSICS” fil-komplessita` taghha rregistrati fir-Registru tal-Markji f’Malta taht *Trademark No*. 30359, u *Trademark No.* 30567 (kif muri f’Dok “A” u f’Dok “B”), u dan kollu *ai termini* ta’ l-**artikolu 2 ta’ l-Att dwar Drittijiet Dwar Propjeta` Intellettwali (Mizuri Intrakonfini) tal-Kap 414 tal-Ligijiet ta’ Malta**; l-istess socjeta’ rikorrenti qed tallega u tippremetti li fit-13 ta’ Gunju 2006 iddahlet gewwa Malta fuq il-vapur MV “CMA-CGM CHOPIN”, u/jew giet importata temporanjament u/jew tqieghdet gewwa zona hielsa jew mahzen hieles, konsenja ta’ abbiljamenti ta’ hwejjeg li jgibu l-markju “MARLBORO CLASSICS” liema konsenja tikkonsisti seba’ mija u hamsa u sebghin (775) bicca f’abbiljamenti tal-hwejjeg, b’*Container* Numru STMU2905218 u li ma humiex genwini, u dan bi ksur tal-projbizzjoni ta’ l-**artikolu 4 tal-Kap. 414**; u li mill-Polza ta’ Kargu Numru GZ2138548 jirrizulta li l-konsenjatarji in kwistjoni huma ndikati bhala Nanaa Miloudi NI:330308 979 Souk Najd Derb Ghallef Casablanca Morocco, mentri

jirrizulta li d-dettalji tax-*Shipper* huma ndikati bhala Tianjin Ameda International Trade Co.,Ltd.; u b'hekk l-istess socjeta' rikorrenti qed tallega li d-dhul gewwa Malta, u/jew l-esportazzjoni u/jew ir-ri-esportazzjoni ghall-cirkolazzjoni hielsa, u/jew importazzjoni temporanja u/jew tqeghid gewwa zona hielsa jew mahzen hieles ta' oggetti li jikkontravjenu dritt dwar il-propjeta' intelletwali huwa projbit skond l-**artikolu 4 ta' l-istess Kap 414** tal-Ligijiet ta' Malta; u l-istess socjeta' rikorrenti tallega wkoll li dawn is-sandlijiet in kwistjoni jikkontravvjenu d-drittijiet ta' propjeta` intellettwali tas-socjeta` rikorrenti skond l-**artikolu 2 (1) (a) (i) u (iii) tal-Kap 414**, li favur taghha huma rregistrati l-markju "MARLBORO CLASSICS", u jikkontravvjenu wkoll id-drittijiet ta' propjeta` intellettwali tas-socjeta` rikorrenti skond l-**artikolu 2 (1) (b)** ta' l-istess **Kap 414**, kif ukoll jikkontravvjenu d-drittijiet ta' propjeta` ntellettwali tas-socjeta` rikorrenti u dan skond l-**artikolu 2 (1) (a) u (b) tar-Regolament tal-Kunsill (EC) Numru 1383/2003 tat-22 ta' Lulju 2003** li tirrigwarda l-azzjonijiet li tiehu d-Dwana kontra prodotti li huma sospettati li jikkontravvjenu certi drittijiet ta' propjeta` ntelletwali u l-mizuri li jridu jittiehdu kontra prodotti li jinsabu li jikkontravvjenu l-imsemmija drittijiet, u dan kollu kif ben spjegat mill-analizi li ghamlet rapprezentanta tas-socjeta' estera MORLBORO CLASSIC ghas-socjeta' rikorrenti (ara rapport ta' l-analizi mmarkat bhala Dok. "E"); u li din il-konsenja ta' abbiljament tal-hwejjeg bhalissa tinsab mizmuma mill-Kontrollur tad-Dwana taht il-provvedimenti tal-**Kap 414** wara l-applikazzjoni bil-miktub li ghamlet is-socjeta' rikorrenti lill-istess Kontrollur wara li gew provduti lilu l-informazzjoni kollha pertinenti sabiex ikun jista' jiddeciedi dwar il-kaz (ara kopja ta' l-applikazzjoni mmarkata bhala Dok. "E"); u ghalhekk talbet li l-istess oggetti hekk indikati jigu ddikjarati bhala oggetti foloz u li gew mdahhla b'piraterja bi ksur ta' l-**artikolu 2 (1) (a) u (b) tal-Kap 414;** tiddikjara li d-dhul Malta ta' l-istess oggetti hawn identifikati jikkontravjenu d-drittijiet tas-socjeta' rikorrenti abbazi ta' l-**artikolu 2 (1) (a) (i) u (iii) tal-Kap 414 (Att dwar Drittijiet Dwar Propjeta` Intellettwali (Mizuri Intrakonfini)** u ghaldqastant vjolazzjoni ta' l-**artikolu  4 ta' l-istess Kap 414** u dan fil-konfront tat-*Trademarks* registrati f'isem is-socjeta`

rikorrenti bin-Numru 30359 u 30567 fir-Registru tal-Markji ta' Malta, u/jew fil-konfront tad-drittijiet tar-rikorrent; u wkoll li d-dhul f'Malta ta' l-istess tmur kontra d-disposizzjonijiet ta' l-Att dwar id-Drittijet Dwar Proprjeta' Intellettwali (Mizuri Intrakonfini), Kap 414 tal-Ligijiet ta' Malta; u b'hekk tordna lill-Kontrollur tad-Dwana u/jew lis-socjeta' rikorrenti tiddistruggi l-istess abbiljamenti tal-hwejjeg minghajr ebda kumpens u ghas-spejjez tas-socjeta' intimata estera abbazi ta' l-**artikolu 8 tal-Kap 414;** u tordna li jittiehed kull rimedju iehor skond it-termini ta' l-Att dwar id-Drittijet Dwar Proprjeta' Intellettwali (Mizuri Intrakonfini), Kap 414 tal-Ligijiet ta' Malta u fl-ahharnett sabiex tordna lis-socjeta` intimata sabiex thallas l-ispejjez kollha fir-rigward tat-trasport, tal-hazna tad-distruzzjoni ta' abbiljamenti tal-hwejjeg in kwistjoni, u ta' l-ispejjez ta' l-ufficjali tad-Dwana skond it-termini tal-**Kap 414** u dan kollox kif indikat fit-talbiet kontenuti fl-istess rikors guramentat.

Illi tali talbiet huma simili ghal dawk fis-sentenzi **"Av. Dr. David Tonna nomine vs Dr. Leslie Cuschieri et nomine"** (P.A. (LFS) – 14 ta' April 2005) u **"Av. Dr. David Tonna et nomine vs Dr. Anthony Cutajar et nomine"** (P.A. (TM) – 2 ta' Frar 2006); **"Av. Dr. David Tonna et nomine vs Dr. Anthony Cutajar et nomine"** (P.A. (RCP) – 28 ta' Gunju 2006) u **"Av. Dr. David Tonna et nomine vs Dr. Anthony Cutajar et nomine"** (P.A. (RCP) – 1 ta' Novembru 2006) u l-allegazzjonijiet u l-pretensjonijiet attrici jidhru li gew kollha konfermati kemm permezz tad-dokumenti esebiti mar-rikors guramentat ta' Dr. David Tonna u d-dokumenti hemm esebiti bhala Dok. "A" sa Dok. "F" annessi ma' l-istess rikors guramentat datat 7 ta' Awissu 2006 u wkoll mill-affidavit ta' l-Ufficjal tad-Dwana George Agius (Dok. "GA 1" - fol. 22) tal-14 ta' Novembru 2006.

Illi fil-fatt l-istess xhud ikkonferma li l-istess konsenja kienet giet Malta fit-13 ta' Gunju 2006 u giet ezaminata fil-15 ta' Gunju 2006 fil-presenza ta' ufficjali tad-Dwana u l-agent tal-vapur u kif sar dan kien hemm suspett li tali abbiljamenti tal-hwejjeg setghu kienu kontrafatti u dan bi ksur tad-drittijiet tas-socjeta' rikorrenti u wara li saru l-

verifiki necessarji mis-socjeta’ rikorrenti, jirrizulta li l-Avukat David Tonna ghan-nom tas-socjeta’ rikorrenti, informa lill-istess ufficjal tad-Dwana li tali konsenja kienet fil-fatt kontrafatta u dan kif jidher minn Dok. “E” datat 2 ta’ Awissu 2006 a fol. 15 tal-process u dan wara li l-istess socjeta’ attrici giet debitament informata b’din il-konsenja u ghalhekk din il-Qorti thoss li l-allegazzjonijiet attrici gew ilkoll ippruvati fil-grad rikjest mill-ligi; fil-fatt l-istess allegazzjonijiet ma gew bl-ebda mod kontestati b’dan li l-ewwel erba’ talbiet attrici ghandhom jigu milqugha u fil-waqt li fir-rigward tas-sitt talba attrici din il-Qorti tirreferi ghad-dokumenti Dok. “PR 1” sa Dok. “PR 3” u dokumenti esebiti man-nota tas-16 ta’ Novembru 2006 u tiffissa l-ammont ta’ spejjez fis-somma ta’ erba’ mija u tlieta u hamsin lira Maltija u tmienja u erbghin centezmu (Lm453.48) kollox kif indikat a fol. 26 sa 29 tal-process.

Illi dwar il-hames talba attrici din il-Qorti thoss li ghandha tastjeni milli tiehu konjizzjoni ta’ l-istess *stante* li fil-kaz in ezami ma hemmx bzonnha.

Illi ghalhekk hlief ghal dak li nghad dwar il-hames (5) talba attrici t-talbiet tar-rikorrenti l-ohra ghandhom jigu milqugha u dwar is-sitt talba tiddikjara li l-ammont ta’ spejjez mitluba huma dawk ta’ erba’ mija u tlieta u hamsin lira Maltija u tmienja u erbghin centezmu (Lm453.48) kif hawn indikat.

<u>III. KONKLUZJONI.</u>

Illi ghalhekk ghal dawn il-motivi, din il-Qorti, **taqta’ u tiddeciedi,** billi filwaqt li tichad l-eccezzjonijiet tal-kuraturi deputati inkwantu l-istess huma b’xi mod inkompatibbli ma’ l-istess, u fil-waqt li **tastjeni milli tiehu konjizzjoni tal-hames (5) talba tar-rikorrenti s-socjeta’ attrici, tilqa’ t-talbiet l-ohra ta’ l-istess socjeta` rikorrenti biss fis-sens hawn deciz** b’dan illi:-

1. Tiddikjara u tiddeciedi illi l-abbiljament tal-hwejjeg in kwistjoni li jinsabu maqbuda wara l-applikazzjoni bil-miktub li ghamlet is-socjeta’ rikorrenti lill-istess Kontrollur, huma falsifikati;

2. Tiddikjara u tiddeciedi illi tali abbiljamenti tal-hwejjeg iffalsifikati jikkontravvjenu d-dritt ta’ propjeta’ intelletwali tas-socjeta’ rikorenti skond l-**artikolu 2 (1) (a) (i) u (iii) tal-Kap 414 (Att dwar Drittijiet Dwar Propjeta` Intellettwali (Mizuri Intrakonfini)** u ghaldaqastant vjolazzjoni ta’ l-**artikolu 4 ta’ l-istess Kap 414** u dan fil-konfront tat-*Trademarks* registrati bin-Numri 30359 u 30567 tal-Markju “MARLBORO CLASSICS”;

3. Tiddikjara u tiddeciedi illi d-dhul gewwa Malta, l-importazzjoni temporanja u/jew tqeghid gewwa zona hielsa jew mahzen hieles ta’ din l-imsemmija konsenja ta’ abbiljamenti ta’ hwejjeg iffalsifikati da parti tas-sosjeta` intimata u li tikkonsisti f’seba’ mija u hamsa u sebghin (775) bicca f’abbiljamenti ta’ hwejjeg, tikkostitwixxi vjolazzjoni ta’ l-**Att dwar Drittijiet Proprejta` Intellettwali (Mizuri Intrakonfini), KAP. 414 tal-Ligijiet ta’ Malta**;

4. Tordna lill-Kontrollur tad-Dwana a bazi ta’ l-ewwel talba, t-tieni talba u t-tielet talba sabiex fi zmien ghoxrin gurnata tax-xoghol mid-data ta’ din is-sentenza jiddistruggi l-abbiljamenti tal-hwejjeg in kwistjoni minghajr ebda kumpens lil, u ghas-spejjez tas-socjeta` intimata skond l-**artikolu 8 tal-Kap 414**;

5. Tastjeni milli tiehu konjizzjoni ta’ din it-talba in kwantu intalab sabiex jigi ordnat li jittiehed kull rimedju iehor skond it-termini ta’ l-Att dwar Drittijiet Dwar Propjeta` Intellettwali (Mizuri Intrakonfini), **Kap 414 tal-Ligijiet ta’ Malta** fil-konfront tas-socjeta’ rikorrenti u dan *stante* li ma hemmx lok ghall-istess f’din il-kawza.

6. Tordna lis-socjeta’ intimata sabiex thallas l-ispejjes kollha fir-rigward tat-trasport, tal-hazna, tad-distruzzjoni ta’ l-abbiljamenti tal-hwejjeg in kwistjoni, u ta’ l-ispejjes ta’ l-ufficjali tad-Dwana skond it-termini tal-**Kap 414** u dan fl-ammont ta’ erba’ mija u tlieta u hamsin lira Maltija u tmienja u erbghin centezmu (Lm453.48) kif hawn indikat f’din id-decizjoni;

Bl-ispejjez, kontra s-socjeta' intimata b'dan li d-drittijiet tal-kuraturi deputati jithallsu skond il-ligi.

Moqrija.

< Sentenza Finali >

--------------------------------TMIEM--------------------------------